A/D 581-40

the second with the contract of the contract o

10/276096 DT04 Ree'd PCT/PT0 13 NOV 2002 Atty. Docket No.: 0152-0612P

02-25	Page 1 of 1		
DEC	NET CO.		
To the He			
To the Ho Please reco. 10237	demorke:		
1. Name of conveying party(ies):	2. Name and address of receiving party(ies)		
[FAMILY NAME (ALL CAPS), Given Name]	Name: ASAHI KASEI KABUSHIKI KAISHA		
NISHIMURA, Yoshifumi	Internal Address:		
SEGAWA, Takuya \\.\3.02	Street Address: 2-6, Dojimahama 1-chome, Kita-ku		
	City: Osaka State: ZIP:		
Additional name(s) of conveying party(ies) attached? YES NO	Country: JAPAN Postal Code:		
3. Nature of conveyance:	Additional name(s) & address(es) attached? YES NO		
	125 2 110		
☐ Security Agreement ☐ Change of Name			
Other:			
Execution Date: October 24, 2002			
4. Application number(s) or patent number(s):	10276094		
If this document is being filed together with a new application, the	e execution date of the application is: October 24, 2002		
A. Patent Application No(s).	B. Patent No.(s).		
NEW			
Additional numbers attac	hed? 🗌 YES 🔯 NO		
5. Name and address of party to whom correspondence	6. Total No. of applications/patents involved: ONE (1)		
concerning document should be mailed:	7. Total fee (37 C.F.R. § 3.41): \$40.00		
Name: BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP	⊠ Enclosed		
Street Address: P.O. BOX 747	Authorized to be charged to deposit account,		
City: FALLS CHURCH State: VA ZIP: 22040-0747	if no fee attached.		
Country: USA	8. Deposit account number: <u>02-2448</u>		
	(Attach triplicate copy of this page		
DO NOT HER	if paying by deposit account)		
9. Statement and signature.	THIS SPACE		
•	formation is true and correct and any attached copy is a true		
· /	-1.173860		
Raymond C. Stewart, #21,066 Name of Person Signing/Reg. No.	November 13, 2002 Signature Date		
Total number of pages including cover she	et, attachments, and document: TWO (2)		

RCS/sll

(Rev. 02/11/02)

ASSIGNMENT

4.1

e 600 + 01 %

As a below named inventor, I hereby declare that:

IN CONSIDERATION of the sum of One Dollar(\$1.00) or the equivalent thereof, and other good and valuable consideration paid to me citizen of Japan by ASAHI KASEI KABUSHIKI KAISHA, a corporation organized under the laws of Japan, located at 2-6, Dojimahama 1-chome, Kita-ku, Osaka, Japan, receipt of which is hereby acknowledged I do hereby sell and assign to said ASAHI KASEI KABUSHIKI KAISHA, its successors and assigns, all my right, title and interest, in and for the United States of America, in and to

"SEPARATOR FOR METAL/HALOGEN BATTERIES"

invented by me (if only one is named below) or us (if plural inventors are named below) and described in the application for United States Letters Patent therefor, executed on even date herewith,

and all United States Letters Patent which may be granted therefor, and all divisions, continuations and extensions thereof, the said interest being the entire ownership of the said Letters Patent when granted, to be held and enjoyed by said ASAHI KASEI KABUSHIKI KAISHA, its successors, assigns or other legal representatives, to the full end of term for which said Letters Patent may be granted, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by me or us if this assignment and sale had not been made;

And I hereby agree to sign and execute any further documents or instruments which may be necessary, lawful, and proper in the prosecution of the above-named application or in the preparation and prosecution of any continuing, continuation-in-part, substitute, divisional, renewal, reviewed or reissue applications or in any amendment, extension, or interference proceedings, or otherwise to secure the title thereto in said assignee;

And I do hereby authorize and request the Commissioner of Patents to issue said Letters Patent to said ASAHI KASEI KABUSHIKI KAISHA.

	Signed on the date(s) ind	licated aside signatures	:	
	INVENTOR (S)	Date Signed	WITNESSES	
	(発明者フルネームサイン)	(署名日)	(立会人サイン)	
1)	Yoshifumi Nishimura Voshifumi NISHIMURA	October 24, 2002 October 24, 2002	yoko Saito	
2)	Takuya Segawa Takuya SEGAWA	October 24, 2002	yold Lailo	
<i>'</i> -	Takuya SEGAWA		,	
3) _				
4) _				
5) _				
6) _				
7) _				
8) _				
0)				

RECORDED: 11/13/2002

PATENT REEL: 013769 FRAME: 0134